

Dr. Andrew J. Slodov 牙齒矯正專科醫生  
21年為兒童及成人牙齒矯正服務

專業  
經驗  
豐富



享譽  
華人社區

畸形牙齒及早矯正,可以帶給你一生美麗的微笑!

我們降低了收費標準,  
全套箍牙收費僅 **\$3999.00**

接受多種(包括低收費)保險

請來我們診所免費諮詢!

我們服務好,收費低,星期六也開診

電話:330-963-5905

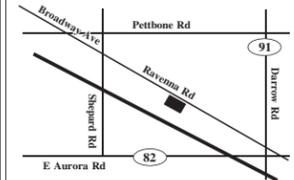
地址:8848 Commons Blvd., Suite 201, Twinsburg, Ohio 44087

# 汪瑞龍牙醫診所



20年以上牙醫臨床經驗  
CASE 大學牙醫學院教授  
CASE 大學醫學院兼任教授

全新設備 全優服務  
信譽至上 價格公道



電話預約  
Tel  
440-446-1819  
330-963-0809



Russell Wang D.D.S. M.S.D.

E\_mail: rxw26@case.edu  
10568 Ravenna Rd., Suite 5, Cleveland, OH 44087

## International TRANSPORT SERVICES 國際運輸服務

物流服務 22年 ◆ 專業貨代 ◆ 合作夥伴遍及全球 ◆ 國語 / 粵語 / 英語客戶服務  
Personal Travel Agent for Cargo ◆ Celebrating 22 Yrs ◆ Customer Support in English/Chinese

- ☆ 空運. 海運櫃貨及散貨.
- ☆ 進口. 出口. 內陸運輸.
- ☆ 文件. 清關.
- ☆ 倉儲. 門到門分送.

- ☆ Air. Ocean FCL/LCL.
- ☆ Import. Export. Domestic Freight.
- ☆ Documentation. Clearance.
- ☆ Warehousing. Door Delivery.



攝于世界物流洽談會 · 中國廣州  
銷售 Jim Leopold  
總裁 Larry Yankow  
海外業務及中文聯繫 Kin Mei  
電郵 xmei@internationaltransport.com

竭誠為您服務!

INTERNATIONAL TRANSPORT SERVICES, INC.

18747 Sheldon Road, Cleveland, OH 44130, USA

Phone: 216.267.8200 Fax: 216.267.4333

Web: www.internationaltransport.com Email: info@internationaltransport.com



## 保險服務一條龍

(216) 280-1601

承辦  
各類保險和財富增值服務  
讓我為您獻上忠誠、快捷  
及即時的保障

汽車、房屋、商業、醫療、人壽

您購買的保單和相應的服務僅限英文語種  
The policy you purchase and corporate servicing are available only in English



All your protection under one roof  
© 2007 American Family Mutual Insurance Company and its Subsidiaries  
Home Office - Madison, WI 53783 · www.amfam.com



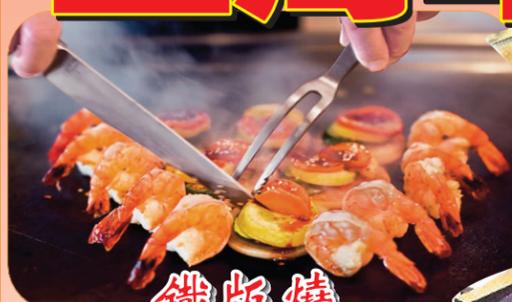
李文淨珊

Amy C Lee Insurance Agency  
5241 Wilson Mills road, Suite 32  
Richmond Heights, OH 44143  
Office : 440-646-9041  
Fax : 440-646-9061  
ale3@amfam.com

003730773 08/07

# 開業三年 遠近聞名 一帆風順 再展鴻圖

## 慶祝開業三周年 3 YEARS 香港 King Buffet 自助餐



鐵板燒



多種海鮮



美味佳肴 二百品種  
環境優美 服務周到  
小型 PARTY ROOM  
提供家人和朋友聚會

新鮮壽司



新增多種海鮮:  
生蚝, 小龍蝦, 帝王蟹腳, 龍俐魚, 鮮蝦, 青口等等



All you can eat 任您品嚐

各種酒水

午餐	晚餐
周一至周六 11AM-3:30PM 成人:\$6.50 小童 3-5 歲 \$3.99 6-10 歲 \$4.99	周一至周六 4:00PM-9:30PM 成人:\$11.99 小童 3-5 歲 \$4.99 6-10 歲 \$6.99



### 贈送優惠券 歡迎再光臨

凡團體或家庭顧客用餐: 5人以上贈送\$8優惠券; 10人以上贈送\$15優惠券; 15人以上贈送\$25優惠券

用餐結賬後在本店領取優惠券, 僅可用于再次光臨時

7325 North Cliff Ave, Brooklyn, OH 44144  
Tel: 216-459-8862; Fax: 216-459-8863